

Regolamento del Piano azionario BB

BBBIOTECH
BBMEDTECH

BB BIOTECH AG
CH-8200 Sciaffusa
www.bbbiotech.com

BB MEDTECH AG
CH-8200 Sciaffusa
www.bbmedtech.com

Regolamento del Piano azionario BB

1	Che cos'è il Piano azionario BB?	6
1.1	Chi può aderire al Piano azionario?	6
1.2	Chi è la controparte con cui stipulate un contratto?	6
1.3	Quali azioni rientrano nel Piano azionario?	7
1.4	Qual è la durata del vostro contratto di adesione al Piano azionario?	7
2	In che modo è possibile aprire un Deposito azionario BB?	7
2.1	Presentate la domanda di adesione al Piano azionario	7
2.2	Adempimenti che dovete espletare in osservanza dei requisiti della legislazione in materia di prevenzione del riciclaggio di denaro	8
2.3	Autorizzate BB BIOTECH, BB MEDTECH e S A G allo scambio reciproco dei vostri dati e all'inoltro degli stessi agli intermediari di valori mobiliari e al Gruppo Bellevue Asset Management	8
2.4	Vi impegnate a operare a vostro nome e per vostro conto	9
2.5	Rilasciate una procura di trasferimento a favore di BB BIOTECH, BB MEDTECH e S A G	9
2.6	BB BIOTECH e BB MEDTECH possono respingere la vostra domanda di adesione al Piano azionario BB	9
3	In che modo potete conferire le vostre azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH nel Deposito azionario BB?	9
3.1	Le vostre azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH sono attualmente depositate presso la vostra banca	9
3.2	Ad ingresso avvenuto delle azioni nel vostro Deposito azionario BB, riceverete un'apposita conferma	10

4	In che modo potete acquistare nuove azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH nell'ambito del Piano azionario?	10
4.1	Importo minimo d'investimento di CHF 500.– o EUR 350.– per ordine di acquisto	10
4.2	Importo massimo d'investimento di CHF 200 000.– o EUR 140 000.– per anno	10
4.3	In che modo potete conferire un ordine di acquisto?	11
4.4	In che modo vengono eseguiti i vostri ordini di acquisto?	11
4.5	I dividendi di vostra competenza vengono automaticamente reinvestiti in azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH	12
5	In che modo viene gestito il vostro Deposito azionario BB?	12
5.1	Il vostro Deposito azionario BB viene tenuto in formato elettronico	12
5.2	Non sono previste particolarità ai fini dell'esercizio del vostro diritto di voto	13
5.3	Ricevete annualmente un estratto del vostro Deposito azionario BB e una notifica in caso di movimentazioni di deposito	13
5.4	Quali operazioni amministrative dovete effettuare autonomamente?	13
6	In che modo potete ridurre la vostra posizione in azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH nel vostro Deposito azionario BB?	13
6.1	Attraverso S A G, date mandato a BB BIOTECH/BB MEDTECH di vendere le vostre azioni BB BIOTECH/BB MEDTECH tramite la società (controvalore massimo: CHF 1 milione o EUR 700 000.– al mese)	13
6.2	Trasferimento delle azioni BB BIOTECH/BB MEDTECH su un deposito presso una banca	14
6.3	Trasferimento delle vostre azioni BB BIOTECH/BB MEDTECH nel deposito di un altro partecipante al Piano	14
6.4	Quando viene chiuso il vostro Deposito BB?	15
7	Quanto costa l'adesione al Piano azionario?	15
7.1	L'adesione al Piano azionario BB è per voi essenzialmente gratuita	15
7.2	Sono a vostro carico determinate tasse nonché commissioni e costi minimi	15

8	A quali ulteriori aspetti dovete prestare attenzione?	16
8.1	Frazioni di azioni BB BIOTECH/BB MEDTECH	16
8.2	Diritto di disposizione sul vostro Deposito azionario BB	17
8.3	Responsabilità	17
8.4	Comunicazioni di S A G	17
8.5	Trasmissione di informazioni	17
8.6	Procedura in caso di successione	18
8.7	Conteggio e compensazione di eventuali crediti	18
8.8	Modifiche del presente Regolamento	18
8.9	Lingua contrattualmente vincolante	18
8.10	Diritto applicabile e foro giuridico	18

Tutte le espressioni quali “partecipante”, “azionista”, ecc. riportate nel presente Regolamento si intendono valide sia per le persone di sesso maschile che per quelle di sesso femminile.

1 Che cos'è il Piano azionario BB?

BB BIOTECH AG e BB MEDTECH AG, entrambe con sede a Sciaffusa, vi offrono la possibilità di aderire al Piano azionario BB, il quale vi consente di acquistare azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH e di tenerle custodite gratuitamente in un deposito azionario. Potete incrementare la vostra partecipazione in modo semplice e conveniente investendo, nell'ambito del Piano azionario, fino a CHF 200 000.– o EUR 140 000.– per anno in ulteriori azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH, e/o reinvestendo i dividendi pagati da BB BIOTECH AG/BB MEDTECH AG per l'acquisto di nuove azioni.

Il Piano azionario viene attuato da BB BIOTECH AG e BB MEDTECH AG (di seguito indicate come "BB BIOTECH" e "BB MEDTECH") in collaborazione con S A G SIS Aktienregister AG (di seguito indicata come "S A G"). Il vostro interlocutore prioritario è S A G, che gestisce il Piano azionario in qualità di Amministratore su incarico di BB BIOTECH e BB MEDTECH.

1.1 Chi può aderire al Piano azionario?

Il Piano azionario è fondamentalmente aperto a tutti gli investitori che sono già azionisti di BB BIOTECH e/o BB MEDTECH o che intendono diventarli. In particolare, il Piano azionario è indicato per le persone interessate a detenere una partecipazione in BB BIOTECH e/o BB MEDTECH in un'ottica di lungo periodo ed eventualmente a incrementare nel tempo tale posizione. Il Piano azionario non è invece indicato per quegli investitori che acquistano e rivendono azioni in tempi ridottissimi al fine di sfruttare le oscillazioni di breve periodo dei mercati.

Possono aderire al Piano azionario sia le Persone fisiche (privati) che quelle giuridiche (ad es. società anonime/società per azioni), nella misura in cui tale partecipazione non sia esplicitamente vietata da specifiche disposizioni di legge. Ogni partecipante può aprire soltanto un Deposito azionario BB. Non è consentito che una pluralità di persone apra congiuntamente un Deposito azionario BB (deposito collettivo). Il Piano azionario è accessibile esclusivamente a investitori al di fuori degli USA.

Siete considerati partecipanti ai sensi del presente Regolamento a partire dal momento in cui la vostra domanda di adesione è accolta da BB BIOTECH e/o BB MEDTECH.

1.2 Chi è la controparte con cui stipulate un contratto?

Stipulate un contratto con BB BIOTECH e BB MEDTECH. Tale contratto acquista validità dal momento in cui la vostra domanda di adesione al Piano azionario BB viene accolta. BB BIOTECH e BB MEDTECH hanno delegato a S A G la gestione delle incombenze derivanti dall'adempimento del rapporto contrattuale. Il presente Regolamento costituisce parte determinate del vostro contratto con BB BIOTECH e BB MEDTECH.

In caso di domande di ordine tecnico-procedurale, siete pregati di rivolgervi direttamente a S A G:

Piano azionario BB
c/o S A G SIS Aktienregister AG
Casella postale
CH-4609 Olten
Telefono: +41 62 311 61 44
Fax: +41 62 311 61 91
Internet: www.sag.ch/bb-stockplan

1.3 Quali azioni rientrano nel Piano azionario?

Il Piano azionario trova applicazione esclusivamente per le azioni BB BIOTECH e BB MEDTECH (BB BIOTECH: numero di valore 144.158; codice ISIN CH0001441580/ BB MEDTECH: numero di valore 042.866; codice ISIN CH0000428661). Non è consentito custodire nel vostro Deposito azionario BB o acquistare nell'ambito del Piano azionario BB altri titoli (ad es. altre azioni, ma anche opzioni su azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH).

1.4 Qual è la durata del vostro contratto di adesione al Piano azionario?

Il contratto con BB BIOTECH e BB MEDTECH è stipulato a tempo indeterminato, e non si estingue né con la perdita della capacità civile, né a seguito del decesso o del fallimento del partecipante. Il vostro contratto può essere disdetto in qualsiasi momento per iscritto senza osservanza di un particolare termine di preavviso sia da parte vostra che di BB BIOTECH e BB MEDTECH.

2 In che modo è possibile aprire un Deposito azionario BB?

2.1 Presentate la domanda di adesione al Piano azionario

Per aprire un Deposito azionario BB dovete presentare una domanda di adesione al Piano azionario BB. A tale scopo, è necessario compilare il modulo "Domanda di adesione al Piano azionario BB" in ogni sua parte, sottoscriverlo e spedirlo a mezzo posta a S A G. Tale modulo è disponibile nella homepage di BB BIOTECH (www.bb-biotech.ch/bb-stockplan) o di BB MEDTECH (www.bbmedtech.ch/bb-stockplan), oppure in quella di S A G (www.sag.ch/bb-stockplan). Il modulo può essere altresì richiesto in formato cartaceo direttamente presso S A G (all'indirizzo riportato nel Paragrafo 1.2).

Qualora i dati riportati nel modulo dovessero subire modifiche, tali variazioni dovranno essere notificate per iscritto all'indirizzo riportato nel Paragrafo 1.2.

Vi verrà inoltre richiesto l'espletamento di determinati adempimenti (ad es. identificazione), affinché BB BIOTECH e BB MEDTECH possano ottemperare ai requisiti della legislazione in materia di prevenzione del riciclaggio di denaro. I documenti e le informazioni che siete tenuti a produrre in tale ambito sono riportati di seguito in dettaglio nel Paragrafo 2.2.

Sia al momento dell'apertura del vostro Deposito azionario, sia per tutta la durata della vostra adesione al Piano azionario, siete tenuti ad avere un conto bancario o postale tale da consentire l'esecuzione delle vostre istruzioni.

Una volta perfezionata l'apertura del vostro Deposito azionario BB, riceverete da S A G un'apposita conferma in merito, recante il vostro numero personale di deposito.

2.2 Adempimenti che dovete espletare in osservanza dei requisiti della legislazione in materia di prevenzione del riciclaggio di denaro

BB BIOTECH, BB MEDTECH e S A G sono soggette a diversi obblighi concernenti la legislazione in materia di prevenzione del riciclaggio di denaro (ad es. identificazione del partecipante). Ai fini del Piano azionario BB, tali obblighi vengono espletati da S A G.

A tale scopo, a voi viene richiesto di identificarvi in misura sufficiente e di dichiararvi come l'avente diritto economico delle azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH custodite nel Deposito azionario BB. Dietro esplicita richiesta, siete altresì tenuti a produrre ulteriori attestazioni e fornire informazioni supplementari. In caso di necessità, sono fatti salvi ulteriori accertamenti in ordine ai retroscena economici. Le modalità di esecuzione dell'identificazione dipendono dallo status del partecipante al Piano azionario, ovvero se si tratta di una persona fisica o giuridica. I dettagli a tale proposito sono riportati nella "Guida sintetica al Piano azionario BB" e nella "Domanda di adesione al Piano azionario BB".

In caso di apertura di un deposito a nome di un minorenni da parte di una persona terza maggiorenne, dovrà essere identificata quest'ultima. Qualora un minorenne apra autonomamente un deposito, dovrà essere identificato egli stesso.

Con la presentazione della Domanda di adesione al Piano azionario BB, autorizzate BB BIOTECH e BB MEDTECH a richiedere ulteriori informazioni anche presso terzi, nella misura in cui ciò sia ritenuto necessario ai fini dell'ottemperanza delle disposizioni di legge.

2.3 Autorizzate BB BIOTECH, BB MEDTECH e S A G allo scambio reciproco dei vostri dati e all'inoltro degli stessi agli intermediari di valori mobiliari e al Gruppo Bellevue Asset Management

Autorizzate BB BIOTECH, BB MEDTECH e S A G allo scambio reciproco dei vostri dati e all'inoltro degli stessi agli intermediari di valori mobiliari attraverso i quali le

azioni BB BIOTECH/BB MEDTECH vengono acquistate e vendute, nonché all'inoltramento di tali dati al Gruppo Bellevue Asset Management.

2.4 Vi impegnate a operare a vostro nome e per vostro conto

Con la presentazione della Domanda, vi impegnate ad acquistare, detenere e vendere a vostro nome e per vostro conto le azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH nell'ambito del Piano azionario e a non operare fiduciariamente per conto di terzi.

2.5 Rilasciate una procura di trasferimento a favore di BB BIOTECH, BB MEDTECH e S A G

Con la presentazione della vostra Domanda, autorizzate BB BIOTECH, BB MEDTECH e S A G a trasferire a vostro nome le azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH custodite attualmente o in futuro nel vostro Deposito azionario, in caso di successiva rivendita delle stesse. Tale procura non si estingue in caso di morte o perdita della capacità d'agire del mandante. In assenza di tale procura di trasferimento, l'adesione al Piano azionario non è consentita.

2.6 BB BIOTECH/BB MEDTECH possono respingere la vostra domanda di adesione al Piano azionario BB

BB BIOTECH e BB MEDTECH possono respingere la vostra domanda di adesione al Piano azionario BB. Per contro, la vostra domanda è considerata accolta se non viene respinta per iscritto entro 20 giorni dal suo pervenimento presso S A G. Ai fini di tale termine, fa stato la data di invio del rigetto della domanda da parte di S A G. Qualora la vostra domanda venga respinta (ad es. perché incompleta), S A G invia la lettera di rifiuto all'indirizzo da voi indicato sul modulo di richiesta. Qualora il vostro indirizzo non sia riportato sul modulo, la domanda sarà rifiutata senza necessità di comunicazione.

La vostra Domanda di adesione al Piano azionario BB può essere accettata soltanto se la stessa risulta debitamente compilata in ogni sua parte e corredata di tutti gli allegati necessari. Tali allegati sono riportati in dettaglio nei Paragrafi 2.1 e 2.2.

3 In che modo potete conferire le vostre azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH nel Deposito azionario BB?

3.1 Le vostre azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH sono attualmente depositate presso la vostra banca

Se detenete in forma scritturale le vostre azioni presso la vostra banca e desiderate conferirle nel Deposito azionario BB, date istruzione alla banca di trasferire le azioni a S A G ai fini della loro custodia nel vostro Deposito azionario BB precedentemente aperto (ovvero di consegnare le azioni presso S A G per la contabilizzazione nel vostro Deposito azionario BB).

Il modulo "Richiesta di prelievo di azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH da un deposito bancario e contestuale conferimento nel Piano azionario BB" è disponibile nella homepage di BB BIOTECH (www.bbbiotech.ch/bb-stockplan) o di BB MEDTECH (www.bbmedtech.ch/bb-stockplan) oppure in quella di S A G (www.sag.ch/bb-stockplan). Il modulo può essere altresì richiesto in formato cartaceo direttamente presso S A G (all'indirizzo riportato nel Paragrafo 1.2).

3.2 Ad ingresso avvenuto delle azioni nel vostro Deposito azionario BB, riceverete un'apposita conferma

L'ingresso delle vostre azioni nel Deposito azionario BB viene confermato da S A G mediante un'apposita comunicazione.

4 In che modo potete acquistare nuove azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH nell'ambito del Piano azionario?

Dopo aver aperto un Deposito azionario BB, avete la possibilità di acquistare azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH nell'ambito del Piano azionario.

4.1 Importo minimo d'investimento di CHF 500.– o EUR 350.– per ordine di acquisto

L'importo minimo di un singolo ordine di acquisto è pari a CHF 500.– o EUR 350.–.

4.2 Importo massimo d'investimento di CHF 200 000.– o EUR 140 000.– per anno

Il vostro investimento in azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH nell'ambito del Piano azionario non può eccedere l'importo di CHF 200 000.– o EUR 140 000.– per anno civile. Ai fini del calcolo di tale limite è determinante l'importo da voi investito ex novo in azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH. I dividendi netti (dividendi al netto dell'imposta preventiva) e le distribuzioni analoghe (generate dalle vostre azioni depositate) contestualmente reinvestiti in azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH non concorrono al raggiungimento di tale soglia d'investimento. Allo stesso modo, non vengono considerate le azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH da voi acquistate al di fuori del Piano azionario e successivamente conferite nello stesso (come descritto al Paragrafo 3). Potete pertanto investire importi superiori a CHF 200 000.– o EUR 140 000.– per anno in azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH e detenere tali titoli nel Deposito azionario BB acquistando le azioni eccedenti tali soglie annue al di fuori del Piano e conferendole poi nel vostro Deposito azionario BB come descritto nel Paragrafo 3.

Qualora conferiate un ordine di vendita che comporta il superamento della soglia massima d'investimento, esso viene eseguito soltanto fino a concorrenza di tale importo. S A G provvede poi a riaccreditarvi l'importo da voi bonificato che eccede la soglia massima d'investimento.

4.3 In che modo potete conferire un ordine di acquisto?

Potete conferire un ordine di acquisto dando disposizione alla vostra banca ubicata in un Paese GAFI di bonificare l'importo che desiderate investire in azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH sul conto collettivo BB (di seguito denominato "conto d'investimento") presso l'intermediario di valori mobiliari. Il conto d'investimento raccoglie tutti gli ordini di acquisto e viene utilizzato esclusivamente per i versamenti finalizzati all'acquisto di azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH. I dettagli relativi a tale conto d'investimento vi verranno comunicati contestualmente alla conferma di apertura del deposito. Il vostro bonifico ha validità di ordine per l'acquisizione di azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH.

Nel bonifico dell'importo sul conto collettivo BB, il vostro nominativo deve essere espressamente riportato come ordinante; dovete inoltre indicare la finalità dell'operazione ("acquisto di azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH") e il vostro numero individuale di deposito. L'importo minimo di un bonifico è pari a CHF 500.– o EUR 350.–. Potete inoltre conferire alla vostra banca un ordine permanente per trasferire regolarmente un determinato importo sul conto collettivo BB.

I vostri ordini di acquisto vengono conteggiati in franchi svizzeri o in euro. Qualora trasferiate un importo in un'altra valuta, l'intermediario mobiliare provvederà a convertirlo in franchi svizzeri o euro al corrente tasso di cambio.

4.4 In che modo vengono eseguiti i vostri ordini di acquisto?

L'acquisto delle azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH nell'ambito del Piano azionario non ha luogo attraverso la borsa, bensì tramite la società stessa. Questa procedura garantisce che l'acquisto venga effettuato al cosiddetto "Volume Weighted Average Price" (VWAP, ovvero prezzo giornaliero medio ponderato per il volume) per le azioni negoziate alla Borsa svizzera.

S A G provvede affinché gli ordini di acquisto pervenuti **entro le ore 18.00** (ora svizzera) vengano inoltrati il **giorno di negoziazione successivo** all'intermediario di valori mobiliari di competenza, conformemente agli importi ricevuti sul conto d'investimento e alle indicazioni da voi fornite nella domanda di adesione al Piano azionario BB, nella misura in cui risultino adempiuti gli appositi requisiti al momento del conferimento dell'ordine (cfr. Paragrafo 2) e lo stesso sia stato trasmesso conformemente (cfr. Paragrafo 4.3). Nel giorno della trasmissione degli ordini di acquisto, l'intermediario di valori mobiliari compra azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH attraverso la S A G per un controvalore pari all'importo d'investimento. Non potete influenzare in alcun modo il momento esatto in cui le azioni vengono acquistate. Nei vostri confronti viene infatti conteggiato un ordine di acquisto consolidato, basato sul principio del cosiddetto "Volume Weighted Average Price" (VWAP, ovvero prezzo giornaliero medio ponderato per il volume). Non avete alcun diritto alla remunerazione degli interessi per il periodo di tempo intercorso tra il momento del bonifico e l'acquisto effettivo delle azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH.

Per la parte dell'importo da voi bonificato inferiore al prezzo di una singola azione BB BIOTECH e/o BB MEDTECH viene contabilizzato nel vostro Deposito azionario BB un diritto patrimoniale su un'azione BB BIOTECH e/o BB MEDTECH pari a tale somma restante (si tratta cioè di una frazione di azione; si veda a tale proposito il Paragrafo 8.1).

Le azioni acquistate vengono contabilizzate sul vostro Deposito azionario BB. In seguito, S A G provvede a inviarvi il rispettivo avviso di ingresso in deposito e/o di conteggio dell'acquisto.

4.5 I dividendi di vostra competenza vengono automaticamente reinvestiti in azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH

Il Piano azionario BB è strutturato in modo tale che, in assenza di una vostra disposizione contraria, i dividendi netti distribuiti dalle vostre azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH vengano reinvestiti automaticamente in ulteriori azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH. L'acquisto delle azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH con i proventi dei dividendi netti viene effettuato secondo le modalità riportate nei Paragrafi 4.3 e 4.4.

Al momento dell'apertura del vostro Deposito azionario BB (o anche in seguito) potete richiedere che non venga effettuato il reinvestimento automatico dei dividendi netti in azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH e che detti importi vi vengano direttamente corrisposti. In questo caso, S A G provvede affinché i dividendi netti di vostra competenza vengano accreditati sul conto da voi indicato al momento dell'apertura del Deposito azionario BB.

Riceverete per posta un conteggio per i dividendi e per il rimborso dell'imposta preventiva, nonché un conteggio di acquisto relativo alle nuove azioni entrate in deposito (incl. eventuali frazioni).

Qualora i vostri dividendi netti non vengano reinvestiti automaticamente, riceverete un avviso di dividendo. In entrambi i casi, l'avviso ha validità di giustificativo per la richiesta di rimborso dell'imposta preventiva.

5 In che modo viene gestito il vostro Deposito azionario BB?

5.1 Il vostro Deposito azionario BB viene tenuto in formato elettronico

Le vostre azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH sono amministrate da S A G in forma smaterializzata, ovvero in formato elettronico.

5.2 Non sono previste particolarità ai fini dell'esercizio del vostro diritto di voto

Potete esercitare il vostro diritto di voto secondo le normali modalità. Qualora in occasione di un'assemblea generale desideriate delegare a BB BIOTECH o

BB MEDTECH oppure a un rappresentante indipendente il vostro diritto di voto, siete tenuti a inviare l'apposito modulo di procura a BB BIOTECH o BB MEDTECH, ovvero al rappresentante indipendente, entro il termine riportato nella comunicazione di invito. Non è consentito rilasciare una procura generale di rappresentanza a favore di BB BIOTECH o BB MEDTECH.

5.3 Ricevete annualmente un estratto del vostro Deposito azionario BB e una notifica in caso di movimenti di deposito

S A G provvede a inviarvi, solitamente a fine anno, un estratto relativo alla posizione aperta nel vostro Deposito azionario BB. È tuttavia vostra facoltà richiedere in qualsiasi momento a S A G un estratto scritto del vostro Deposito azionario BB. In questo caso vi verrà addebitato un contributo alle spese (cfr. Paragrafo 7.2).

Ogni movimento di deposito (entrata/uscita) viene notificata per iscritto. Su tale notifica sono riportate le entrate e le uscite in/dal deposito delle azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH.

5.4 Quali operazioni amministrative dovete effettuare autonomamente?

I documenti che incorporano diritti di sottoscrizione, di opzione o altri diritti patrimoniali vi vengono recapitati direttamente. Con eccezione degli accrediti dei dividendi, siete pertanto responsabili per la gestione dei diritti correlati alle azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH in deposito e per il relativo utilizzo, con particolare riferimento all'esercizio o alla vendita dei diritti di opzione attraverso una banca.

6 In che modo potete ridurre la vostra posizione in azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH nel vostro Deposito azionario BB?

6.1 Attraverso S A G, date mandato a BB BIOTECH/BB MEDTECH di vendere le vostre azioni BB BIOTECH/BB MEDTECH tramite la società (controvalore massimo: CHF 1 milione o EUR 700 000.– al mese)

Potete conferire a BB BIOTECH e BB MEDTECH (attraverso S A G) l'ordine di vendere le azioni nel vostro deposito (o una parte di esse) tramite la società. A tale scopo, è necessario soltanto compilare il modulo "Vendita di azioni dal Piano azionario BB" e inviarlo (a mezzo posta o via fax) a S A G. Tale modulo è disponibile nella homepage di BB BIOTECH (www.bbbiotech.ch/bb-stockplan) o in quella di BB MEDTECH (www.bbmedtech.ch/bb-stockplan), ovvero nella homepage di S A G (www.sag.ch/bb-stockplan), oppure può essere richiesto in formato cartaceo direttamente presso S A G all'indirizzo riportato nel Paragrafo 1.2.

La vendita delle azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH nell'ambito del Piano azionario non ha luogo attraverso la borsa, bensì tramite la società stessa. Questa procedura garantisce che la vendita venga effettuata al cosiddetto "Volume Weighted Average Price" (VWAP, ovvero prezzo giornaliero medio ponderato per il volume) per le azioni BB BIOTECH e BB MEDTECH negoziate alla Borsa svizzera.

S A G provvede affinché gli ordini di vendita pervenuti entro le ore 18.00 (ora svizzera) vengano inoltrati il giorno di negoziazione successivo all'intermediario di valori mobiliari di competenza.

I proventi netti di vendita, ovvero al netto di commissioni, tasse di negoziazione e contributi spese di competenza di S A G, vengono accreditati sul vostro conto bancario o postale. L'accredito dei proventi netti di vendita viene effettuato conformemente alle usanze vigenti per la Borsa svizzera; le istruzioni di conto da voi indicate potrebbero tuttavia comportare ulteriori giorni di valuta. Un'eventuale perdita di interessi risultante è esclusivamente a vostro carico.

Non appena le azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH vengono vendute, riceverete da S A G un apposito conteggio di vendita.

6.2 Trasferimento delle azioni BB BIOTECH/BB MEDTECH su un deposito presso una banca

Dietro pagamento di un contributo spese (cfr. Paragrafo 7.2), è possibile conferire a BB BIOTECH e BB MEDTECH (attraverso S A G) un ordine di consegna (a mezzo posta o via fax) per trasferire le vostre azioni (o parte di esse) su un deposito presso una banca da voi indicata. In tale ordine di consegna, debitamente sottoscritto, è necessario indicare la quantità di azioni da trasferire e la banca destinataria (indirizzo della banca depositaria e numero di deposito).

S A G provvede in seguito al trasferimento delle azione BB BIOTECH e/o BB MEDTECH alla banca indicata. In caso di deposito presso una banca è necessario ricordare che l'accredito dei dividendi messi in pagamento e di distribuzioni analoghe nonché l'esecuzione di tutte le restanti attività amministrative vengono gestiti esclusivamente attraverso tale banca.

6.3 Trasferimento delle vostre azioni BB BIOTECH/BB MEDTECH nel deposito di un altro partecipante al Piano

Potete trasferire le vostre azioni (o parte di esse) a un altro partecipante, dandone ordine per iscritto (a mezzo posta o via fax) a BB BIOTECH e BB MEDTECH (attraverso S A G). Il vostro ordine deve essere debitamente sottoscritto e indicare la quantità di azioni da trasferire nonché il numero di deposito, il nominativo e l'indirizzo del partecipante che intendete designare come beneficiario.

6.4 Quando viene chiuso il vostro Deposito BB?

In caso di risoluzione del contratto da parte vostra, le vostre azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH verranno messe a vostra disposizione secondo quanto da voi indicato, previa deduzione di un congruo contributo spese (cfr. Paragrafo 7.2). In caso di risoluzione del contratto da parte di BB BIOTECH e BB MEDTECH, queste ultime hanno facoltà di trasferire le vostre azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH in deposito secondo le coordinate da voi indicate.

Qualora preleviate tutte le azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH dal vostro Deposito azionario BB (cfr. Paragrafo 6), S A G ha facoltà di liquidare in contanti un'eventuale frazione residua e di chiudere il vostro Deposito azionario BB. In caso di nuova apertura dello stesso, è necessario procedere conformemente a quanto disposto dal Paragrafo 2.

7 Quanto costa l'adesione al Piano azionario?

7.1 L'adesione al Piano azionario BB è per voi essenzialmente gratuita

L'adesione al Piano azionario BB è per voi essenzialmente gratuita. Per l'apertura e la gestione del vostro Deposito azionario BB (allestimento dell'estratto annuale di deposito, dell'avviso di entrata e del conteggio dei dividendi, nonché accredito degli stessi) non vi vengono addebitati costi. Allo stesso modo, non vengono addebitate commissioni per l'acquisto di azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH.

7.2 Sono a vostro carico determinate tasse nonché commissioni e costi minimi

L'apertura del vostro Deposito azionario BB può eventualmente comportare costi a vostro carico. In particolare, si tratta di costi sorti in relazione ai provvedimenti finalizzati alla prevenzione del riciclaggio di denaro, nella misura in cui tali attività risultino particolarmente onerose (spese per l'identificazione, cfr. Paragrafo 2.2).

Sono altresì a vostro carico le tasse di negoziazione e le spese comportate dall'acquisto e la vendita di azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH. In caso di vendita delle vostre azioni, viene applicata anche una commissione di borsa. Tali costi vengono dedotti direttamente dall'importo del vostro bonifico, ovvero dai proventi delle operazioni di vendita. Sono a vostro carico anche eventuali spese bancarie (in particolare spese comportate da operazioni quali il conferimento e il prelievo di azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH, l'accredito dei dividendi, l'acquisto o la vendita di diritti di sottoscrizione o di opzione, commissioni generali nell'ambito del traffico pagamenti nonché operazioni in valuta estera, ecc.).

In caso di prelievo di azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH dal Deposito azionario BB (o in caso di chiusura dello stesso), nonché qualora desideriate un estratto di deposito supplementare, BB BIOTECH e BB MEDTECH addebitano un contributo alle

spese, il quale deve essere pagato anticipatamente mediante versamento a favore di BB BIOTECH e BB MEDTECH (attraverso S A G). Un contributo alle spese viene addebitato da BB BIOTECH e BB MEDTECH anche in caso di vendita delle azioni in deposito; in questo caso, il relativo importo viene dedotto direttamente dai proventi di vendita.

I contributi alle spese attualmente in vigore sono riportati nella "Guida sintetica al Piano azionario BB", disponibile nella homepage di BB BIOTECH (www.bbbiotech.ch/bb-stockplan) o di BB MEDTECH (www.bbmedtech.ch/bb-stockplan), oppure in quella di S A G (www.sag.ch/bb-stockplan). La Guida può essere altresì richiesta in formato cartaceo direttamente presso S A G (all'indirizzo riportato nel Paragrafo 1.2).

BB BIOTECH e BB MEDTECH hanno facoltà di modificare in qualsiasi momento in misura ragionevole l'entità dei contributi spese, con effetto a partire dal successivo mese civile; l'attuazione di tali modifiche viene tuttavia resa debitamente nota mediante pubblicazione sulle homepage di entrambe le società. In caso di modifica dei contributi spese, riceverete inoltre un'apposita comunicazione.

Qualora nell'ambito della gestione del vostro Deposito azionario BB o durante l'esecuzione dei vostri ordini BB BIOTECH o BB MEDTECH debbano sostenere oneri straordinari non imputabili alle stesse, BB BIOTECH o BB MEDTECH possono riaddebitarvi tali oneri.

8 A quali ulteriori aspetti dovete prestare attenzione?

8.1 Frazioni di azioni BB BIOTECH/BB MEDTECH

Una frazione rappresenta una parte di azione inferiore a un'unità (ad es. 0.25 azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH). Si ha una frazione quando l'importo da voi trasmesso per l'acquisto di azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH non corrisponde esattamente a un numero intero di azioni. Per l'importo residuo insufficiente per l'acquisto di un'azione BB BIOTECH e/o BB MEDTECH intera, nel vostro Deposito azionario BB viene contabilizzata una parte di azione BB BIOTECH e/o BB MEDTECH (c.d. frazione). Qualora una pluralità di operazioni di acquisto comporti più frazioni, queste vengono ricomposte in azioni intere.

Le frazioni conferiscono un diritto al pagamento proporzionale di dividendi, ma sono prive di qualsiasi ulteriore diritto societario, con particolare riferimento a quello di voto. Per le frazioni non è consentito richiedere il prelievo o la vendita ai sensi del Paragrafo 6. Le frazioni possono tuttavia essere trasferite assieme alle azioni intere a un altro partecipante del Piano azionario.

Qualora preleviate ai sensi del Paragrafo 6 tutte le azioni dal vostro Deposito azionario BB, S A G ha facoltà di liquidare in contanti un'eventuale frazione residua e di chiudere il vostro Deposito. Eventuali frazioni vengono riportate sull'estratto del vostro Deposito azionario BB.

8.2 Diritto di disposizione sul vostro Deposito azionario BB

Fino a revoca scritta, hanno diritto di disposizione esclusivamente le persone notificate alla società nella Domanda di apertura del deposito e/o in un'eventuale procura.

S A G provvede a verificare accuratamente sia la vostra firma che quelle dei vostri procuratori. Non sussiste tuttavia alcun obbligo a un'ulteriore verifica di identità. Si declina qualsiasi responsabilità per le conseguenze risultanti da carenze di legittimazione o falsificazioni non riconosciute malgrado l'usuale diligenza.

8.3 Responsabilità

BB BIOTECH e BB MEDTECH rispondono soltanto dei danni causati intenzionalmente o per colpa grave dalle stesse o da loro ausiliari. Qualora la mancata o tardiva esecuzione di ordini causi dei danni, BB BIOTECH e BB MEDTECH rispondono unicamente per la perdita di interessi, salvo che, nel caso specifico, non abbiate richiamato esplicitamente l'attenzione per iscritto su tale rischio.

I danni risultanti dall'impiego di posta, telefono, telefax, telex, e-mail, altri mezzi di trasmissione o di trasporto (segnatamente per perdite, ritardi, malintesi, alterazioni o doppi invii) sono a vostro carico, nella misura in cui essi non siano imputabili a colpa grave di BB BIOTECH e/o BB MEDTECH, ovvero di loro ausiliari.

8.4 Comunicazioni di S A G

Le comunicazioni scritte di S A G vengono indirizzate al recapito indicato sulla Domanda di adesione al Piano azionario BB (ovvero all'ultimo indirizzo da voi notificato a S A G). In questo modo, le comunicazioni si ritengono correttamente eseguite. Come data di spedizione di una comunicazione vale quella riportata sulle copie in possesso di S A G, ovvero sulla lista di spedizione.

8.5 Trasmissione di informazioni

BB BIOTECH e BB MEDTECH garantiscono il massimo riserbo circa l'intera relazione d'affari. Tale obbligo di segretezza non trova invece applicazione per le relazioni intercorrenti tra BB BIOTECH e BB MEDTECH, S A G e l'intermediario di valori mobiliari. In particolare, S A G è autorizzata a fornire all'intermediario mobiliare i dati previsti dalla legge relativi alla vostra identità e all'avente diritto economico. L'obbligo di segretezza viene meno ai fini della tutela di interessi legittimi di BB BIOTECH e/o BB MEDTECH.

8.6 Procedura in caso di successione

Il decesso non costituisce causa di risoluzione del contratto. L'esecutore testamentario (o un'altra persona con funzione analoga riconosciuta ai sensi dell'ordinamento giuridico svizzero) che si identifichi sufficientemente può disporre della posizione in deposito del testatore. In assenza di un esecutore testamentario, gli eredi che dispongono di un certificato di successione (o di un documento analogo riconosciuto ai sensi dell'ordinamento giuridico svizzero) possono disporre congiuntamente del Deposito azionario BB del testatore, ovvero designare un rappresentante a cui essi conferiscono regolare procura.

Qualora doveste ereditare azioni BB BIOTECH e/o BB MEDTECH depositate nel Piano azionario BB, siete tenuti a notificare il prima possibile a S A G i dati richiesti sul modulo della Domanda di adesione al Piano azionario.

8.7 Conteggio e compensazione di eventuali crediti

Anche se un credito di BB BIOTECH e/o BB MEDTECH non è ancora giunto a maturazione o è espresso in un'altra valuta, BB BIOTECH e/o BB MEDTECH possono compensare tale credito con un altro da voi vantato nei loro confronti.

8.8 Modifiche del presente Regolamento

BB BIOTECH e BB MEDTECH si riservano la facoltà di modificare in qualsiasi momento le disposizioni del presente Regolamento, ivi inclusa la relativa modulistica. Qualsiasi modifica del presente Regolamento verrà pubblicata nella homepage di BB BIOTECH (www.bbbiotech.ch/bb-stockplan) e di BB MEDTECH (www.bbmedtech.ch/bb-stockplan), nonché in quella di S A G (www.sag.ch/bb-stockplan), e vi sarà inoltre comunicata per iscritto. In assenza di una vostra opposizione entro un mese dalla data di notifica, la nuova versione del Regolamento è considerata come approvata. In caso di ricasazione delle modifiche del Regolamento, BB BIOTECH e BB MEDTECH si riservano il diritto di rescindere il contratto ai sensi del Paragrafo 1.4.

8.9 Lingua contrattualmente vincolante

È giuridicamente vincolante soltanto il Regolamento redatto in lingua tedesca. Il Regolamento può tuttavia essere richiesto anche in italiano e inglese presso S A G, ovvero scaricato dalle homepage delle società.

8.10 Diritto applicabile e foro giuridico

Il contratto tra voi e BB BIOTECH e BB MEDTECH è retto dal diritto materiale svizzero.

Salvo prescrizioni di diritto inderogabile, il foro competente per tutte le controversie tra voi e BB BIOTECH o BB MEDTECH derivanti dal contratto o con esso in relazione è quello di Sciaffusa.

Piano azionario BB
c/o S A G SIS Aktienregister AG
Casella postale
CH-4609 Olten
Svizzera

Tel. ++41 62 311 61 44
Fax ++41 62 311 61 91
www.bbbiotech.ch/bb-stockplan
www.bbmedtech.ch/bb-stockplan
www.sag.ch/bb-stockplan

Settembre 2005